



**HOTTE PROFESSIONNELLE ENCASTRABLE/ PROFESSIONAL INSERT HOOD**  
**MODÈLES/MODELS : AVP286PPS/AVP3410PPS**

**INSTRUCTIONS D'INSTALLATION ET GUIDE DE L'USAGER**  
*INSTALLATION GUIDE / USE AND CARE MANUAL*

**IMPORTANT:** Lire et conserver ces instructions. *Read and save these instructions.*

**NOTE:** Installateur: Laissez ce manuel au propriétaire. Propriétaire : Conservez ce guide pour référence ultérieure.

*Installer: Leave this manual with the homeowner. Homeowner: Keep this guide for future reference.*

## **Table des matières**

1. MESURES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES.....	3-5
2. INSTRUCTIONS D'INSTALLATION .....	6-11
3. MODE D'EMPLOI .....	12-13
4. MISE AU REBUT.....	13
5. ENTRETIEN .....	13-14
6. DEPANNAGE .....	15
7. GARANTIE.....	16

# 1. MESURES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

## AVERTISSEMENT

**Cet appareil est conçu pour usage domestique seulement.** Ne pas utiliser pour évacuer des vapeurs ou des matières dangereuses ou explosives.

## ATTENTION

Cette hotte peut avoir des bords très tranchants ; veuillez porter des gants de protection lors de l'installation, du nettoyage ou de l'entretien de l'appareil.

Cet appareil doit être installé par un technicien qualifié. Le fabricant décline toute responsabilité en cas de défaut de se conformer aux normes de sécurité. Installez cette hotte en respectant toutes les exigences spécifiées.

## AVERTISSEMENT

Afin de réduire les risques d'incendie, d'électrocution ou de blessures corporelles, suivez les directives suivantes :

- N'utilisez cet appareil que de la façon prévue par le fabricant. Si vous avez des questions, contactez le fabricant à l'adresse ou au numéro de téléphone indiqué dans la garantie.
- Avant de réparer ou de nettoyer l'appareil, coupez l'alimentation électrique en verrouillant le panneau électrique afin d'éviter sa remise en marche accidentelle. Si le panneau électrique ne peut pas être verrouillé, fixez-y un avertissement bien en évidence telle qu'une étiquette de couleur vive.
- Les travaux d'installation et de raccordement électriques doivent être effectués par une personne qualifiée, conformément aux codes et aux standards de construction, incluant ceux concernant la protection contre les incendies.
- Une quantité d'air adéquate est requise afin d'assurer une bonne combustion et l'évacuation des gaz par la cheminée (dans le cas des équipements alimentés au gaz) afin de prévenir les retours de cheminée.
- Conformez-vous aux instructions et aux standards de sécurité des fabricants d'équipement de chauffage ainsi que les codes et standards locaux.
- Veillez à ne pas endommager le câblage électrique ou d'autres équipements non apparents lors de la découpe ou du perçage du mur ou du plafond.
- Les ventilateurs doivent toujours évacuer l'air vers l'extérieur.
- Ne faites pas de modifications au câblage d'origine.
- N'essayez pas de réparer ou de remplacer quelque partie que ce soit de votre hotte, sauf s'il est spécifiquement recommandé dans ce manuel.
- Toutes les autres réparations devraient être effectuées par un technicien qualifié.

## **AVERTISSEMENT**

Afin de réduire les risques d'incendie, assurez-vous d'évacuer l'air vers l'extérieur. Ne pas évacuer l'air dans des espaces restreints comme l'intérieur des murs, du plafond, le grenier, faux plafond ou garage.

Dispositif automatique - pour réduire les risques de blessures, débranchez l'appareil avant d'en effectuer l'entretien.

**AVERTISSEMENT : AFIN DE RÉDUIRE LES RISQUES D'INCENDIE, N'UTILISEZ QUE DES CONDUITS DE MÉTAL.**

**AVERTISSEMENT : AFIN DE RÉDUIRE LES RISQUES DE FEU DE CUISINIÈRE :**

- Toujours mettre la hotte en marche lorsque vous cuisinez.
- Ne jamais laisser les appareils de cuisson sans surveillance lorsqu'ils sont réglés à feu vif. Les débordements engendrent de la fumée et des déversements graisseux qui pouvant s'enflammer. Chauffez l'huile lentement, à feu doux ou moyen.
- Il est essentiel d'avoir la hotte en marche lorsque vous cuisinez à feu vif ou que vous cuisinez des mets flambés (par ex. : Crêpes Suzette, Cerises jubiléés, Steaks au poivre flambés, etc.).
- Ne pas laisser la graisse s'accumuler sur le ventilateur, les filtres ou les conduits d'évacuation.

**AVERTISSEMENT : AFIN D'ÉVITER TOUT RISQUE DE BLESSURES LORS D'UN FEU DE CUISINIÈRE, SUIVEZ CES DIRECTIVES :**

- Étouffez les flammes avec un couvercle hermétique, une tôle à biscuits ou un plateau métallique et ensuite éteindre le brûleur.
- Si les flammes ne s'éteignent pas immédiatement, **ÉVACUEZ LES LIEUX ET APPELEZ LES POMPIERS.**
- Ne prenez jamais une casserole en flamme dans vos mains. Vous pourriez vous brûler.
- **N'UTILISEZ PAS D'EAU**, y compris un linge à vaisselle ou une serviette mouillée car cela pourrait occasionner une violente explosion de vapeur.
- N'utilisez un extincteur **QUE DANS LE CAS OÙ :**
  - A. Vous savez qu'il s'agit d'un extincteur de classe ABC et que vous en connaissez le fonctionnement.
  - B. L'incendie est petit et limité à l'endroit où il a débuté.
  - C. Les pompiers ont été avisés.
  - D. Vous pouvez combattre l'incendie en ayant accès à une sortie de secours
- Toujours couvrir les casseroles lorsque vous cuisinez avec une cuisinière au gaz.
- Lorsque la hotte fonctionne, l'air dans la pièce est éliminé par la hotte. Veuillez-vous assurer que les mesures de ventilation appropriées sont observées. La hotte élimine les odeurs de la pièce, mais pas la vapeur.

- Cette hotte est conçue pour **usage domestique seulement**
- Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son agent de service ou un électricien qualifié.
- Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus et des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissances que si elles sont supervisées et que les mesures de sécurité sont respectées.
- **ATTENTION: L'appareil et ses composants peuvent devenir chauds pendant le fonctionnement.**
- Nettoyez périodiquement votre appareil en suivant la méthode décrite dans le chapitre *ENTRETIEN ET NETTOYAGE*
- Pour des raisons de sécurité, veuillez utiliser uniquement la même taille de vis de fixation ou de montage que recommandée dans ce manuel d'instruction.
- En ce qui concerne les détails concernant la méthode et la fréquence de nettoyage, veuillez-vous reporter à la section *ENTRETIEN ET NETTOYAGE* du manuel d'instructions

## 2.INSTALLATION

Ce produit est conçu pour **une évacuation vers l'extérieur seulement**. Appareil pour usage domestique seulement. Ne pas utiliser pour évacuer des vapeurs ou des matières dangereuses ou explosives. Déterminez l'emplacement exact de la hotte. Marquez l'emplacement.

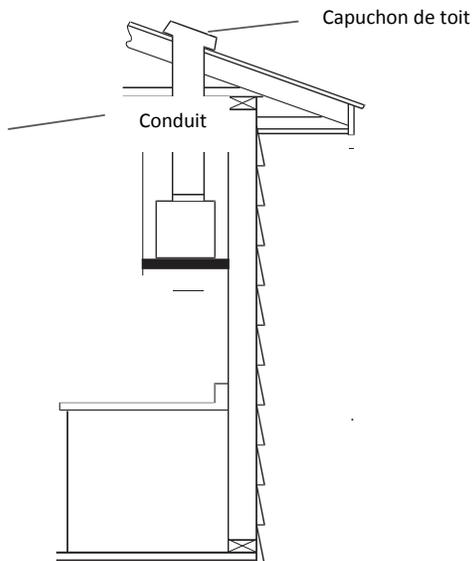
### PREPARER L'INSTALLATION

Option 1/Option 2 :

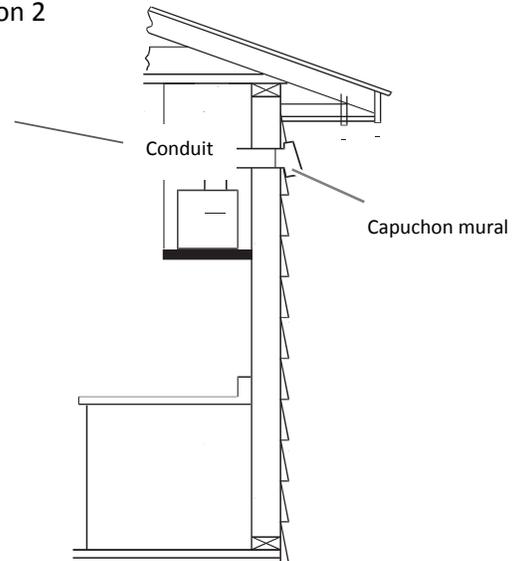
Planifier le circuit d'évacuation vers l'extérieur. Planifiez le parcours le plus **court et le plus rectiligne possible** et Utilisez aussi peu de coudes que possible. Trop de coudes et de transitions réduiront la performance de la hotte. Des conduits plus grands peuvent être nécessaires lors d'une canalisation plus longue.

Installez un capuchon de toit ou de mur. Reliez le conduit de métal au capuchon, puis acheminez le conduit jusqu'à l'emplacement de la hotte. Scellez les joints avec du ruban adhésif de métal de 2 pouces de largeur.

Option 1



Option 2



### AVERTISSEMENT :



- Pour des raisons de sécurité, veuillez utiliser uniquement la même taille de vis, de fixation ou de montage tel que recommandé dans ce manuel d'utilisation.
- Ne pas installer les vis ou le dispositif de fixation conformément à ces instructions peut entraîner des chocs électriques.

## **ATTENTION**

**IMPORTANT ! TOUJOURS COUPER L'ALIMENTATION ÉLECTRIQUE PENDANT L'INSTALLATION ET LA MAINTENANCE, INCLUANT LORS DU REMPLACEMENT D'UNE LUMIÈRE.**

La hotte doit être installée conformément aux instructions d'installation fournies et à toutes les mesures préventives exigées par les codes nationaux.

Tous les travaux d'installation doivent être effectués par une personne autorisée ou par un électricien qualifié.

Veuillez jeter le matériel d'emballage avec soin pour éviter tout risque de blessures.

Assurez-vous que les conduits ne présentent pas de coudes de plus de 90 degrés, car cela réduirait l'efficacité de la hotte.

**AVERTISSEMENT : NE PAS INSTALLER LES VIS OU LE DISPOSITIF DE FIXATION CONFORMÉMENT À CES INSTRUCTIONS PEUT ENTRAÎNER DES CHOCS ÉLECTRIQUES.**

**AVERTISSEMENT : AVANT D'OBTENIR ACCÈS AUX TERMINAUX, TOUS LES CIRCUITS D'ALIMENTATION DOIVENT ÊTRE DÉCONNECTÉS.**

## **AVERTISSEMENT : CET APPAREIL DOIT ÊTRE CORRECTEMENT MIS À LA TERRE**

- Cette hotte doit être branchée dans une prise de courant de 120V 60Hz, correctement installée et mise à la terre.
- Si l'alimentation électrique ne répond pas aux exigences, consultez un électricien avant de continuer.
- Le câblage électrique doit être le plus près possible de l'emplacement d'installation et ce, dans le plafond ou le mur arrière.
- La hotte doit être raccordée au câblage électrique de la maison conformément aux normes et codes locaux.

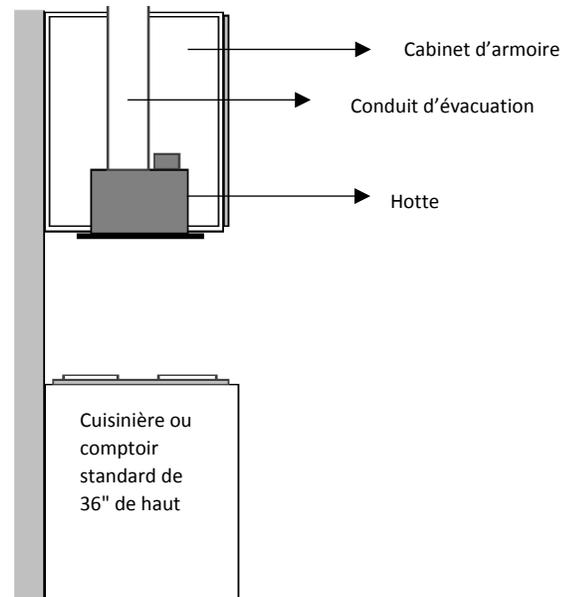
## APPUI SUFFISANT

UNE STRUCTURE ET UN SUPPORT ADÉQUATS DOIVENT ÊTRE PRÉVUS POUR TOUS LES TYPES D'INSTALLATION.

## SCHÉMA D'INSTALLATION

- La distance minimale de la hotte au-dessus de la surface de cuisson ne doit pas être inférieure à 30" pour une surface au gaz et de 28" pour une surface électrique.
- Une distance de plus de 30" est à la discrétion de l'installateur \* et de l'utilisateur, à condition que la hauteur du plafond le permette.

\* : une installation à plus de 30" risque d'engendrer une performance atténuée



## INSTALLATION ÉLECTRIQUE

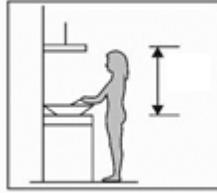
### AVERTISSEMENT

LE RACCORDEMENT ÉLECTRIQUE DOIT ÊTRE EFFECTUÉ PAR DU PERSONNEL QUALIFIÉ EN RESPECTANT LES NORMES ET RÈGLEMENTS EN VIGUEUR. CET APPAREIL DOIT ÊTRE RELIÉ À UNE MISE À LA TERRE. AVANT D'EFFECTUER LE BRANCHEMENT, COUPEZ L'ALIMENTATION ÉLECTRIQUE DEPUIS LE TABLEAU DE DISTRIBUTION PRINCIPAL.

UN MAUVAIS BRANCHEMENT PEUT ENTRAÎNER UN RISQUE D'ÉLECTROCUTION. CONSULTEZ UN ÉLECTRICIEN SI LES INSTRUCTIONS DE MISE À LA TERRE NE SONT PAS TOUT À FAIT COMPRISSES OU SI UN DOUTE PERSISTE QUANT À SAVOIR SI L'APPAREIL EST CORRECTEMENT RELIÉ À LA TERRE. NE PAS UTILISER DE RALLONGE ÉLECTRIQUE. SI LE CORDON D'ALIMENTATION EST TROP COURT, DEMANDEZ À UN ÉLECTRICIEN D'INSTALLER UNE PRISE PLUS PRÈS DE L'APPAREIL.

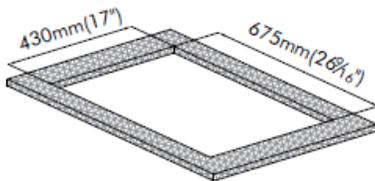
## PROCÉDURES D'INSTALLATION

1. Pour une performance idéale la hotte doit être positionné à une distance de 28 à 30" au-dessus de la surface de cuisson.



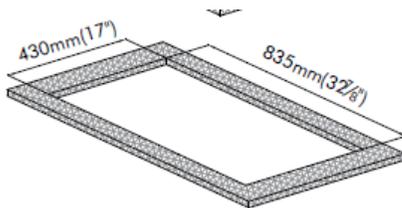
### Modèle AVP286PPS

2. Percez un trou dans le cabinet large de  $26 \frac{9}{16}''$  x  $17''$  (675 X 430mm). Assurez-vous que vous gardez un espace de  $1,4''$  (35mm) au pourtour du trou pour supporter la hotte lorsqu'elle y sera installée.

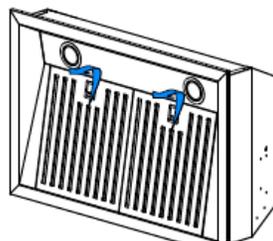


### Modèle AVP3410PPS

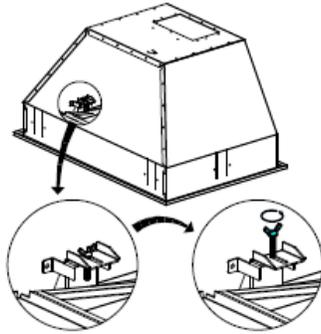
Percez un trou de  $32 \frac{7}{8}''$  x  $17''$  (835mm x 430mm) Assurez-vous que vous gardez un espace de  $1,4''$  (35mm) au pourtour du trou pour supporter la hotte lorsqu'elle y sera installée



- 3 Enlever les filtres.



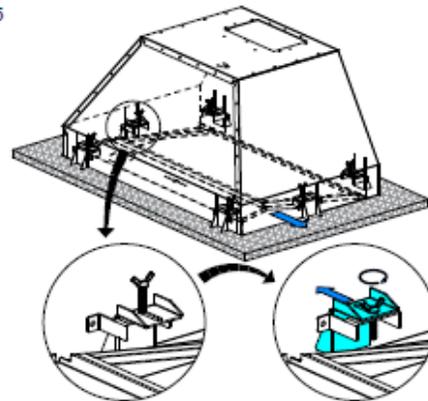
4. Desserrez les écrous à papillons à la main dans le sens inverse des aiguilles d'une montre et ajustez le support à la bonne hauteur selon l'épaisseur de la planche



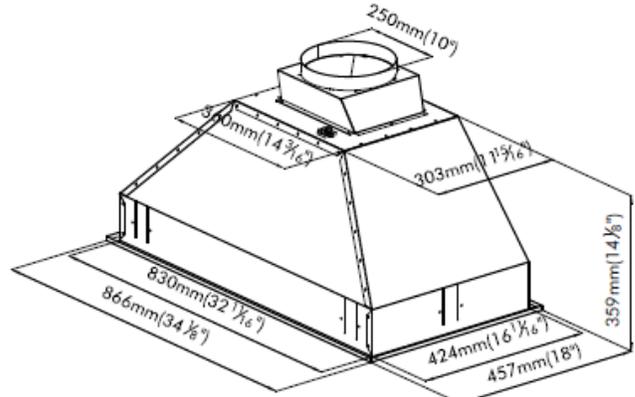
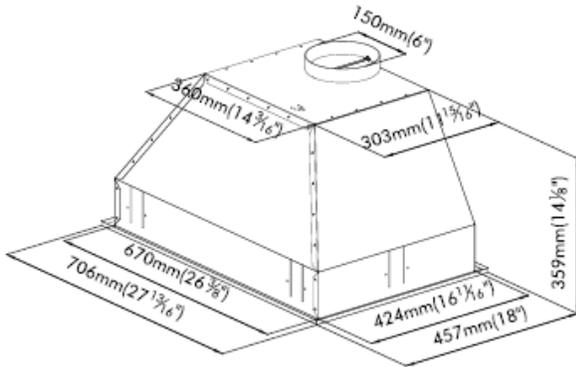
5. Placez la hotte dans l'armoire, APPUYEZ la boucle sur le côté extérieur de la hotte et serrez l'écrou à papillons à la main dans le sens des aiguilles d'une montre



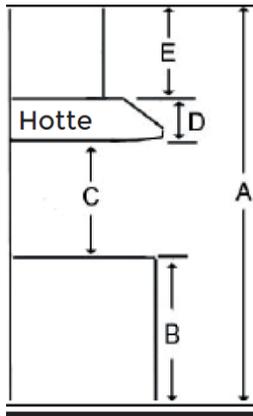
PIC 5



# Dimensions



# Installation



A	Hauteur du plancher au plafond	variable
B	Hauteur du plancher au comptoir (standard)	36"
C	Hauteur recommandée entre la surface de cuisson et le dessous de la hotte	28" à 30"
D	Hauteur de la hotte (incluant transition et boîte électrique)	14 1/8"
E	Hauteur de la cheminée	N/A

# Sortie

**AVP286PPS**  
Haut 6" Rond

**AVP3410PPS**  
Haut 10" rond

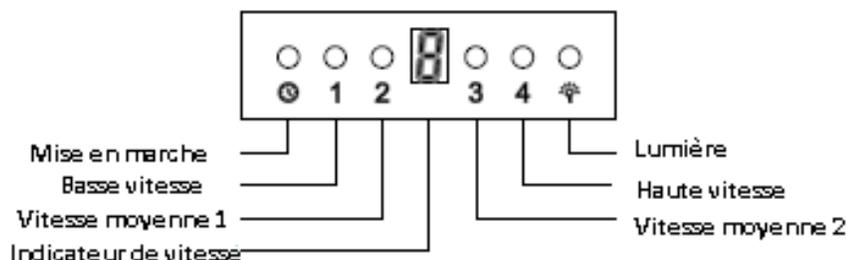
Les renseignements que cette fiche contient sont fondés sur des sources que nous croyons fiables, mais nous ne pouvons les garantir et ils peuvent par ailleurs être incomplets et/ou changer sans préavis.

Besoin d'assistance technique ? 1(888) 651-2534\*

\* Du lundi au vendredi de 8h30 à 16h30

### 3.MODE D'EMPLOI

#### CONTRÔLE



1. **Mise en marche** : Après avoir branché la hotte sur la prise électrique principale, le bouton de de mise en marche /arrêt fonctionnera.
2. **Lumières** : Appuyer sur le bouton pour faire fonctionner ou éteindre les lumières.
3. **Indicateur de vitesses**

Vitesse du moteur (1-4)

- Basse vitesse : léger bouillon ou friture
- Vitesse moyenne : Cuisson au Wok, friture ou grand bouillonnement
- Haute vitesse : Grillade, friture intense et cuisson au Wok.

#### **AJUSTER LA VITESSE**

- Appuyez sur le bouton de mise en marche, pour mettre l'appareil sous tension
- Appuyez sur les différents boutons de vitesses pour augmenter ou diminuer la vitesse
- L'écran d'affichage inscrit quelle vitesse est en cours d'utilisation

#### **MODE D'ARRÊT AUTOMATIQUE**

-Lorsque la hotte est en fonction, appuyer sur le bouton de mise en marche jusqu'à ce qu'un "3" clignote sur l'écran d'affichage.

Ce signal indique qu'après 3 minutes d'utilisation (l'écran affichera le compte à rebours), la hotte s'éteindra automatiquement.

## INSTALLATION DES FILTRES

Pour installer des filtres suivez les quatre étapes suivantes :

- 1- Inclinez le filtre et insérer-le dans les fentes à l'avant au bas de la hotte.
- 2- Tirez sur la poignée du filtre.
- 3- Relâchez la poignée une fois que le filtre est en position et bien aligné.
- 4- Répétez cette procédure pour retirer les filtres.

## POUR NETTOYER DES FILTRES

Les filtres doivent être nettoyés à la main, ne pas mettre au lave-vaisselle. Laissez-les tremper pendant environ 3 minutes dans l'eau avec un détergent doux, puis brossez-le délicatement avec une petite brosse souple. Veuillez ne pas appliquer trop de pression, afin d'éviter de l'endommager. Faire sécher à l'air libre.

Les filtres doivent être lavés séparément à la vaisselle et les ustensiles de cuisine. Ne pas utiliser d'agent de rinçage.

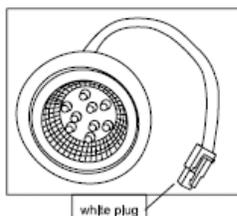
## REMPACEMENT DES LAMPES

**NOTE :** Avant de changer les lampes assurez-vous que l'appareil est débranché. Protégez vos mains en portant des gants, pour éviter des blessures.

<p><b>IMPORTANT</b></p> 	<ul style="list-style-type: none"><li>• L'ampoule peut être remplacée par le fabricant, son revendeur ou un technicien qualifié. Toujours couper l'alimentation électrique avant d'effectuer toute opération sur l'appareil.</li><li>• Protégez vos mains en portant des gants ou utilisez un chiffon pour que vos mains ne soient pas en contact direct avec l'ampoule car cela peut réduire la durée de vie de la lampe .</li></ul>
---	---

## REMPACER LES LAMPES AU DEL

1. Débranchez votre appareil de sa connexion électrique.
2. Retirez-les filtres
3. Dégagez la lampe du boîtier d'encastrement
4. Tirer doucement sur le fil de connexion de lampe et débranchez-le
5. Remplacer le(s) lampe(s) défectueuse(s) et reconnecter les fils de connections des lampes
6. Réinsérer la lampe dans le boîtier d'encastrement et remettre les filtres en place.



## 4.MISE AU REBUT /PROTECTION ENVIRONNEMENTALE

	<p>Ce produit porte le symbole du tri sélectif des déchets d'équipements électroniques. Ce produit comporte le symbole de tri sélectif pour la mise au rebut de matériel électrique et électronique (DEEE). Cela signifie que ce produit ne doit pas être jeté avec les ordures ménagères, mais doit être soutenu par un système de collecte sélective conforme à la directive 2012/19 / UE. Il sera ensuite recyclé ou démantelé afin de minimiser les impacts sur l'environnement. Les produits électriques et électroniques sont potentiellement dangereux pour l'environnement et peuvent compromettre la santé humaine étant donné la présence de substances dangereuses. Pour plus d'informations, contactez vos autorités locales ou régionales.</p>
---	---

### NOTE :

Les prochaines étapes démontrent comment réduire l'impact environnemental (par exemple, la consommation d'énergie) du processus de cuisson.

- (1) Installez la hotte dans un endroit approprié où la ventilation est efficace.
- (2) Nettoyez la hotte régulièrement pour éviter de bloquer les conduits d'air
- (3) N'oubliez pas d'éteindre la lumière de la hotte après l'utilisation en cuisine
- (4) N'oubliez pas d'éteindre la hotte après l'utilisation en cuisine

### INFORMATION POUR LA MISE AU REBUT DU PRODUIT

Ne démontez pas l'appareil. Ni l'appareil ni les lampes ne doivent être jetés avec les ordures ménagères. Vérifiez auprès de vos autorités locales pour obtenir des conseils en matière de recyclage.

## 5. ENTRETIEN ET NETTOYAGE

### ATTENTION !

Avant d'effectuer la maintenance ou de nettoyage de votre appareil, débranchez la hotte de la source de courant principale (interrupteur). Assurez-vous que la hotte est éteinte et que la fiche est débranchée de prise murale.



Les surfaces externes sont sensibles aux égratignures et à l'abrasion. Veuillez suivre les instructions de nettoyage pour obtenir le meilleur résultat possible sans endommager le produit.

### GENERAL

Le nettoyage et l'entretien doivent être effectués à froid, surtout lors du nettoyage. Évitez d'utiliser des substances alcalines, salines ou acides (jus de citron, vinaigre, etc.) sur les surfaces.

### PANNEAU DE COMMANDE

Le panneau de commande peut être nettoyé avec de l'eau chaude savonneuse. Assurez-vous que le chiffon est propre et bien essoré avant le nettoyage. Utilisez un chiffon doux et sec pour éliminer tout excès d'humidité restant après le nettoyage.

### ACIER INOXYDABLE

La surface d'acier inoxydable doit être nettoyé régulièrement (normalement hebdomadairement) pour en assurer une plus longue durée. Sécher avec un chiffon doux propre en suivant le grain. Un liquide de nettoyage pour acier inoxydable peut être utilisé.

### IMPORTANT

Lors du nettoyage utiliser des détergents neutres et éviter d'utiliser des produits de nettoyage agressifs, des détergents puissants ou des produits contenant des abrasifs, car cela affecterait l'apparence de l'appareil.

### FILTRES MICRO-PERFORÉS ET À CHICANE

Les filtres peuvent être nettoyés à la main. Trempez-les environ 3 minutes dans de l'eau avec un détergent dégraissant, puis brossez-les avec une brosse douce. Faites attention et n'appliquez pas trop de pression pour éviter de les endommager. (Laissez sécher naturellement) Les filtres doivent être lavés séparément de la vaisselle et des ustensiles de cuisine. N'utilisez pas de produit de rinçage.

## 6. DÉPANNAGE

PROBLÈMES	CAUSE(S) POSSIBLE (S)	SOLUTION (S)
Lumière fonctionne mais moteur ne fonctionne pas	Interrupteur est en position «OFF»	Placer interrupteur en position « ON»
	Interrupteur est en panne	Contacteur le service à la clientèle
	Moteur est en panne	Contacteur le service à la clientèle
Lumière et moteur ne fonctionnent pas	Le fusible a sauté ou coupe circuit s'est déclenché	Remplacer ou remplacer le fusible
	Le câble d'alimentation est mal connecté ou complètement déconnecté	Rebrancher le câble d'alimentation Remettre le courant sur la prise murale
Fuite d'huile	Le clapet anti-retour et la sortie ne sont pas bien scellés	Enlever le clapet anti-retour et sceller-le avec du mastic
	Fuite au niveau du raccordement et/ou du couvercle	Démonter la hotte et sceller-la adéquatement
Lumières ne fonctionnent pas	Les lampes DEL sont défectueuses et/ou brisées	Remplacer les lampes DEL tel que stipulé dans ce manuel
Aspiration insuffisante	La distance entre la hotte et la surface de cuisson est trop élevée	Remplacer la hotte à distance recommandée
Hotte inclinée	Les vis de fixation ne sont pas bien serrées	Serrez les vis correctement jusqu'à l'alignement de la hotte



### ATTENTION :

Toute réparation électrique de cet appareil doit être effectuée conformément aux lois locales, provinciales et fédérales. En cas de doute veuillez contacter le service à la clientèle avant d'entreprendre toute manœuvre. Toujours débrancher l'appareil de la source d'alimentation avant d'entreprendre l'entretien ou le nettoyage.

## 7. GARANTIE

Cet appareil est garanti contre tout défaut de fabrication, tant au niveau des matières premières que de la main-d'œuvre, pour une **période d'un (1) an** à partir de la date d'achat originale.

Cette garantie limitée ne s'applique pas en cas d'une mauvaise installation, de mauvaise utilisation, de négligence, d'incendie ou autres causes extérieures, d'altérations, réparation non conforme ou encore d'un usage de type commercial.

Pour toute question concernant le service ou la garantie du produit veuillez contacter le département de service au 1-888-651-2534. (sans frais)  
ou Région de Montréal 450-963-6710

### Heures d'ouverture

Lundi au Vendredi de 8h30 à 12h et de 13h à 16h30

## **Table of content**

1. IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS.....	18-19
2. INSTALLATION INSTRUCTIONS .....	20-25
3. OPERATING THE HOOD .....	26-27
4. ENVIRONMENTAL PROTECTION.....	27
5. CARE & MAINTENANCE .....	27-28
6. TROUBLESHOOTING.....	29
7. WARRANTY .....	30

# 1.IMPORTANT SAFETY PRECAUTIONS

## READ AND SAVE THESE INSTRUCTIONS

### CAUTION:

For residential use only. Do not use to exhaust hazardous or explosive materials and/or vapors.

### CAUTION:

**Range hood may have very sharp edges. Please wear protective gloves when installing, cleaning or servicing the unit.**

**This appliance must be installed by a qualified technician. The manufacturer declines all responsibility in case of failure to adhere to safety standards. Install this hood in accordance with all the specified requirements.**

### WARNING

**To reduce the risk of fire, electric shock or injury to persons, observe the following:**

- Use this unit only in the manner intended by the manufacturer. If you have any questions, contact the manufacturer.
- Before servicing or cleaning the unit, switch power off at the service panel and lock the service disconnecting means to prevent power from being switched on accidentally. If the service disconnecting means cannot be locked, securely fasten a noticeable warning device, such as a tag, to the service panel.
- Installation work and electrical wiring must be done by a qualified person in accordance with all applicable codes & standards, including fire-rated construction.
- Sufficient air is needed for proper combustion and exhausting of gases through the chimney (chimney) of fuel burning equipment to prevent back-drafting.
- Follow the heating equipment manufacturer's guideline and safety standards such as those published by the *National Fire Protection Association* (NFPA) and the local code authorities.
- When cutting or drilling into wall or ceiling, do not damage electrical wiring and other hidden utilities.
- Ducted fans must always be vented to the outdoors.
- Do not make alterations to the original wiring.
- Do not attempt to repair or replace any part of your hood unless it is specifically recommended in this manual.
- All other servicing should be referred to a qualified technician.

### CAUTION:

**To reduce risk of fire and to properly exhaust air, be sure to duct air outside - do not vent exhaust air into spaces within walls, ceilings, attics, crawl spaces, or garages. Automatically operated junction box- to reduce risk of injury disconnect from power supply before servicing.**

**WARNING: TO REDUCE THE RISK OF FIRE, USE ONLY METAL DUCTWORK.**

**WARNING: TO REDUCE THE RISK OF A RANGE TOP GREASE FIRE**

- Never leave a range unattended.
- Boilovers cause smoking and greasy spillovers that may ignite. Heat oils slowly on low or medium setting.
- Always turn hood ON when cooking at high heat or when flambéing food (i.e. Crepes Suzette, Cherries Jubilee, Flambés, etc. ...).
- Do not let grease accumulate on fan or filters.

**WARNING: TO REDUCE THE RISK OF INJURY TO PERSONS, IN THE EVENT OF A COOKTOP GREASE FIRE, OBSERVE THE FOLLOWING:**

- Smother flames with a close-fitting lid, cookie sheet, or metal tray, and then turn off the burner.
- If the flames do not go out immediately, **EVACUATE AND CALL THE FIRE DEPARTMENT.**
- Never pick up a flaming pan - you may **BURN YOURSELF.**
- **DO NOT USE WATER**, including wet dishcloths or towels - a violent steam explosion will result.
- Use an extinguisher **ONLY** if:
  - A. You know you have a class ABC extinguisher, and you already know how to operate it.
  - B. The fire is small and contained in the area where it started.
  - C. The fire department has been called.
  - D. You can fight the fire with your back to an exit.
- Always cover the pans when cooking with a gas stove.
- When the unit is operating, the air in the room is eliminated by the hood. Please make sure that appropriate ventilation measures are observed. The hood eliminates the smells in the room, but not steam.
- This hood is designed for **domestic use only.**
- If the supply cord is damaged have it replaced by the manufacturer, its service agent or a qualified electrician.
- This unit should only be used by children 8 years and over and persons with physical, sensory or mental capabilities, reduced or a lack of experience and knowledge unless they are supervised and security measures are followed.
- **CAUTION : The appliance and its components can become hot during operation.**
- Frequently clean your unit using the method described in the *Care and Maintenance* section.
- For safety reason, only use only the same size of fixing or mounting screws as recommended in this instruction manual.

## 2. INSTALLATION

This product is designed for **outside venting only**. For residential use only.

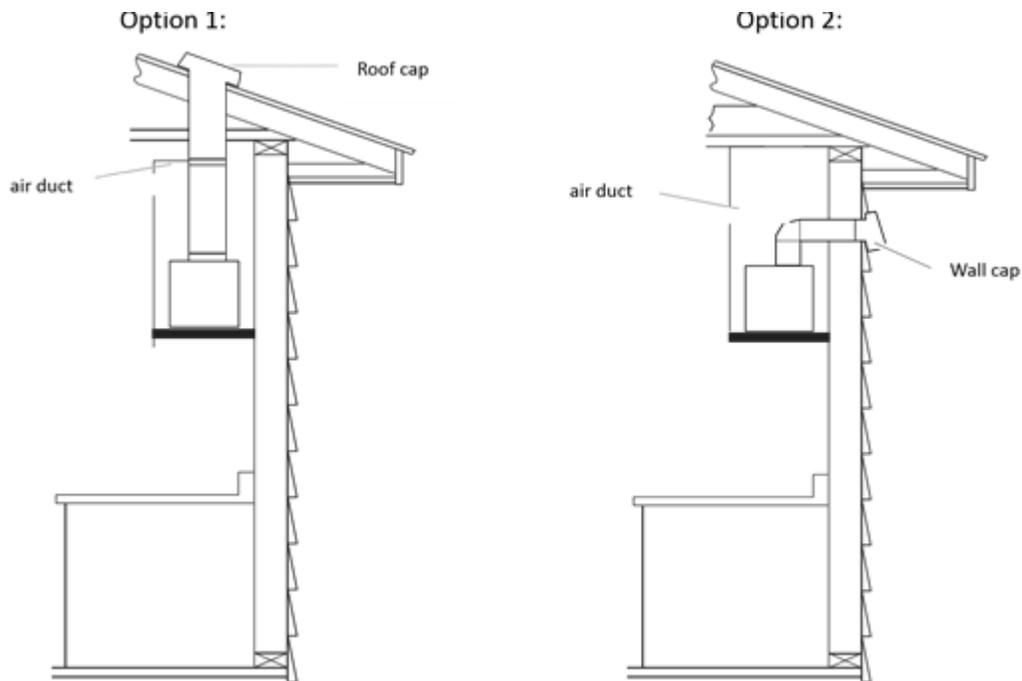
The exhaust air must not be discharged into a chimney which is used for exhausting fumes from other appliances burning gas or other fuels. Determine the exact location of the vent hood. Mark the location. Find the centerline of the cooktop.

### PREPARING THE INSTALLATION

Option 1/Option 2:

Plan the route for venting exhaust to the outdoors. Use the shortest and straightest duct route possible. Long duct runs, elbows and transitions will reduce the performance of the hood. Use as few of them as possible. Larger ducting may be required for longer duct runs.

Install a wall cap with damper or roof cap at the exterior opening. Join the wall or roof cap to the ductwork. Connect round metal ductwork to cap and work back towards the hood location. Use 2" metal foil duct tape to seal the joints.



#### WARNING:



- For safety reason, please use only the same size of fixing or mounting screws as recommended in this instruction manual.
- Failure to install the screws or unit in accordance with these instructions may result in electrical hazards.

**IMPORTANT: ALWAYS SWITCH OFF THE MAIN POWER SUPPLY DURING INSTALLATION AND MAINTENANCE (FOR E.G. LAMP REPLACEMENT).**

The hood must be installed in accordance with the installation instructions and all measurements followed.

All installation work must be carried out by a competent person or qualified electrician.

Please dispose of the packing material carefully.

Make sure the ducting work has no bends sharper than 90 degrees as this will reduce the efficiency of the hood.

**WARNING: FAILURE TO INSTALL THE UNIT IN ACCORDANCE WITH THESE INSTRUCTIONS MAY RESULT IN ELECTRICAL HAZARDS**

**WARNING: BEFORE ACCESSING TERMINALS, ALL SUPPLY CIRCUITS MUST BE DISCONNECTED.**

### **BEFORE INSTALLING THE HOOD**

- For the most efficient airflow exhaust use a straight run or as few elbows as possible.
- Vent unit to the outside only. To reduce risk of fire and to properly exhaust air, be sure to duct air outside do not vent exhaust air into spaces within walls, ceilings, attics, crawl spaces, and/or garages.
- Two (2) persons may be necessary to securely lift and position the hood.
- Remove the range hood from the carton packaging and place on a flat surface for assembly.

### **CAUTION: THIS APPLIANCE SHOULD BE PROPERLY GROUNDED**

- This hood must be power supplied 120 V, 60 Hz, and connected to an individual, properly grounded circuit.
- If the electrical supply does not meet above requirements, call a licensed electrician before proceeding.
- Route house wiring as close as possible to the installation location, in the ceiling or back wall.
- The hood must be connected to the house wiring in accordance with the local building codes and norms.

### **ADEQUATE SUPPORT**

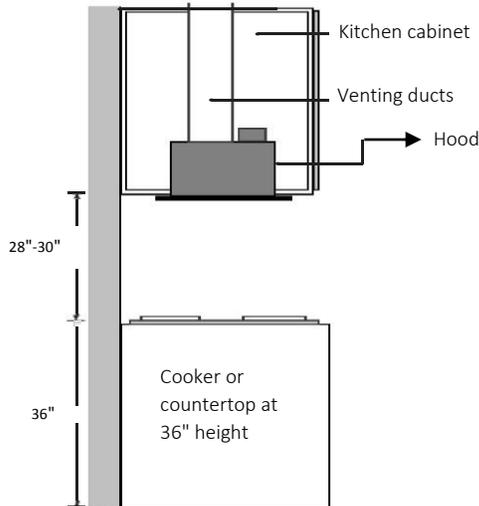
Adequate structure and support must be provided in all types of installation

## INSTALLATION DRAWINGS

The minimum hood distance above the cooktop surface must not be less than 28" for an electric surface and no less than 30" \* for a gas cooking surface.

Distances over 30" are at the installer's and users' discretion, providing that ceiling height permits

\*: installation over 30" may negatively affect the hood's performance



## ELECTRICAL INSTALLATION

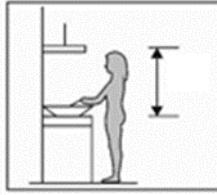
### WARNING

**THIS RANGE HOOD MUST BE PROPERLY GROUNDED. TURN OFF ELECTRICAL POWER AT SERVICE ENTRANCE BEFORE WIRING. CHECK TO MAKE SURE THAT THE ELECTRIC CHORD IS NOT IN CONTACT WITH THE SHARP EDGES OF THE APPLIANCE.**

**IMPROPER GROUNDING CAN RESULT IN A RISK OF ELECTRIC SHOCK. CONSULT A QUALIFIED ELECTRICIAN IF THE GROUNDING INSTRUCTIONS ARE NOT COMPLETELY UNDERSTOOD OR IF THERE IS DOUBT AS TO WHETHER THE APPLIANCE IS PROPERLY GROUNDED. DO NOT USE AN EXTENSION CORD. IF THE POWER SUPPLY CORD IS TOO SHORT, HAVE A QUALIFIED ELECTRICIAN INSTALL AN OUTLET NEAR THE APPLIANCE.**

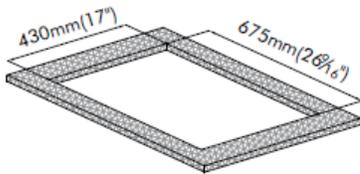
## INSTALLATION PROCEDURE

1. The hood should be positioned at a distance of 28"-30" from the cooking surface to be effective.



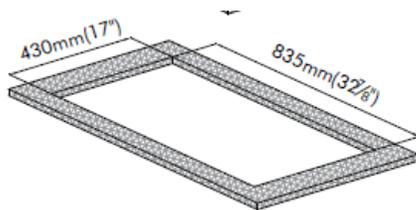
### Model AVP286PPS

2. In the cabinet drill a **26 <sup>9</sup>/<sub>16</sub>" x 17" (675 X 430mm)** hole. Make sure the edge of the hole is **1.4" wide (35mm)** so that the hood is sufficiently supported.

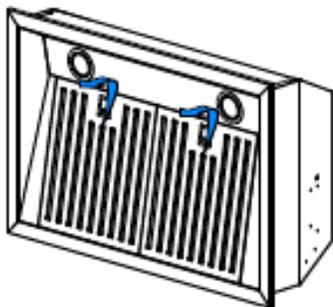


### Model AVP3410PPS

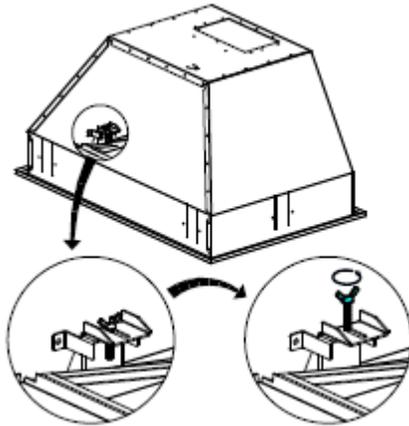
2. In the cabinet drill a **32 <sup>7</sup>/<sub>8</sub>" x 17" (835 X 430mm)**. Make sure the edge of the hole is **1.4" wide (35mm)** so that the hood is sufficiently supported.



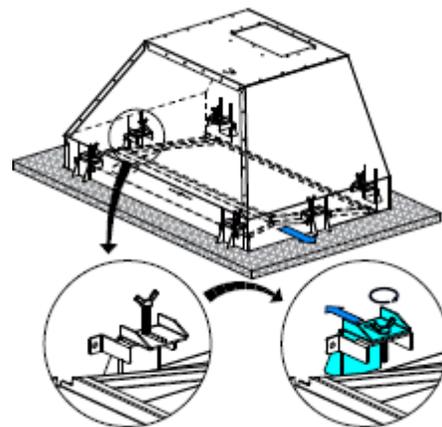
3. Remove the filters



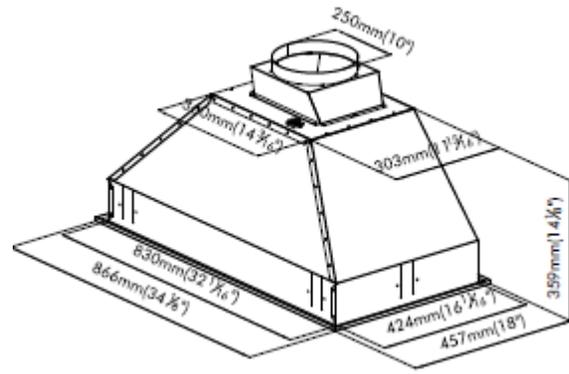
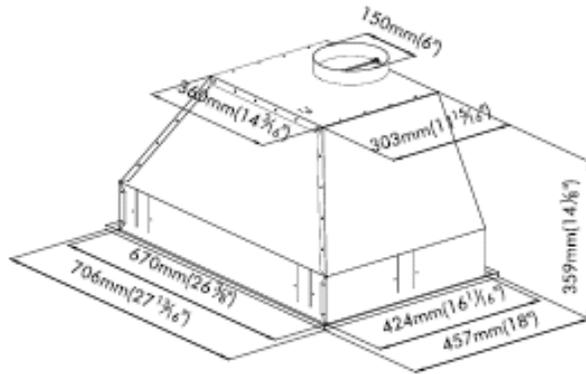
4. Loosen the butterfly bolts counterclockwise by hand and adjust the bracket to the proper height according to the thickness of the board



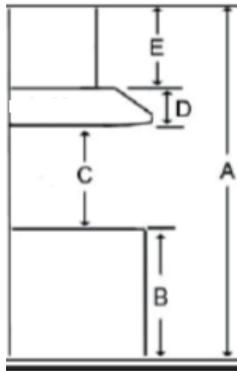
5. Put the hood into the cabinet, PUSH the buckle on the exterior side of the hood and tighten up the butterfly bolts clockwise by hand



# Dimensions

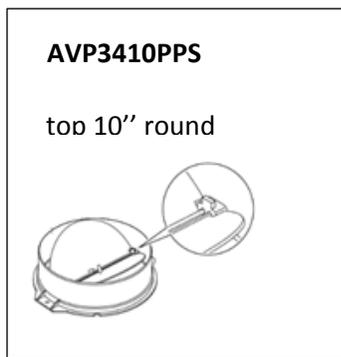
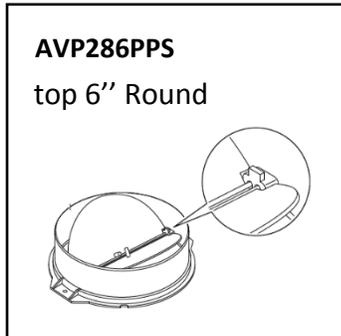


# Installation



A	Floor to ceiling height	variable
B	Floor to counter top height (standard)	36"
C	Recommended height between cooking surface and bottom of the hood	28" to 30"
D	Hood height (including transition height (4"))	16"
E	Cabinet height	N/A

# Duct transition

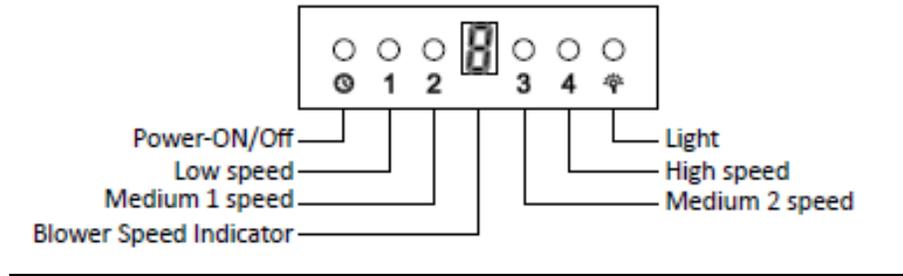


The information contained herein is based on sources that we believe to be reliable, but is not guaranteed by us, may be incomplete and/or may change without notice.

Need technical support? 1(888) 651-2534\*

\*Monday to Friday from 8h30 to 16h30 EST

### 3. OPERATING THE HOOD



#### Button functions 0

- Power: Power ON/OFF the range hood and activate power-off delay timer.
- Light: Turns ON/OFF lights.

#### Blower Speed Indicator

Shows current blower (motor) speed (1-4).

- Low speed : light frying/boiling.
- Medium speed : frying/wok cooking/heavy boiling.
- High speed : grilling, intensive frying and wok cooking.

#### Controls

##### Adjusting the blower (motor) speed.

Press Power button once to turn on the system.

Press the speed buttons to increased or decreased speed.

The Blower Speed Indicator shows the blower(motor) speed level from 1 to 4 (quietest to strongest).

#### Adjusting the timer function

Turn the hood on at any speed

Press the Power-Off Delay button (on-off button) to enter timer mode.

A "3" flashes as the countdown started

After approx. 3 minutes when it reaches zero, the blower (motor) will shut down.

## GREASE FILTERS

### INSTALLING GREASE FILTERS

To install filter, follow these (4) four steps:

1. Angle the filter into designed slots on the hood.
2. Pull the handle fastener of the filter.
3. Release the handle once the filter is into position.
4. Repeat to pull out

### CLEANING GREASE FILTER

The grease filter should be cleaned by hand, **do not put in dishwasher**. Soak it for about 3 minutes in warm soapy water using a mild detergent if necessary brush gently with a soft brush. Do not apply pressure to avoid damage it. Leave to dry naturally. Filters should be washed separately from tableware and other kitchen utensils. Do not to use a rinse aid.

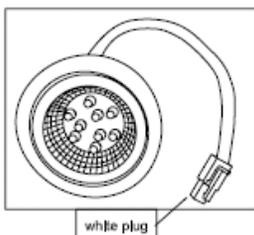
### LAMP REPLACEMENT

**Note:** Before changing the lights, make sure that the appliance is switch off and unplugged. To protect your hands, we suggest wearing protective gloves.

<p><b>IMPORTANT</b></p> 	<ul style="list-style-type: none"><li>✧ The bulb should be replaced by the manufacturer, its service agent or a qualified electrician. Always switch off the electricity supply before carrying out any operations on the appliance.</li><li>✧ When handling bulb hold it with a cloth or gloves to ensure perspiration does not come in contact with the globe as this can reduce the life of the light.</li></ul>
---	---

### REPLACING THE LED LAMPS

1. Switch off and unplug the unit
2. Remove the filter
3. Remove the defective lamp from the socket
4. Gently pull the lamp wire and unplug
5. Replace the defective lamps(s) and reconnect the wire connection
6. Reinsert the lamp in the socket and replace the filters in place.



## 4.DISPOSAL & ENVIRONMENTAL PROTECTION

	<p>This product is marked with the symbol on the selective sorting of waste electronic equipment. This means that this product must not be disposed of with household waste but must be supported by a system of selective collection in accordance with Directive 2012/19/EU. It will then be recycled or dismantled to minimize impacts on the environment, electrical and electronic products are potentially dangerous for the environment and human health due to the presence of hazardous substances. For more information, please contact your local or regional authorities.</p>
---	---

### NOTE:

The following shows how to reduce total environmental impact (e.g. energy use) of the cooking process).

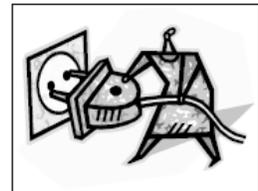
- (1) Install the hood in a proper place where there is efficient ventilation.
- (2) Clean the hood regularly so as not to block the venting airways.
- (3) Remember to switch off the cooker light after cooking.
- (4) Remember to switch off the cooker hood after cooking.

### INFORMATION ON DISPOSAL

Do not disassemble the appliance. The appliance should not be serviced by the user. At the end of its life, the appliance should not be disposed with household waste. Check with you Local Authority or retailer for recycling information.

## 5.CARE AND MAINTENANCE

**CAUTION:** Before maintenance or cleaning is carried out, the hood should be disconnected from the main power supply. Ensure that the hood is switched off the wall socket and completely unplugged.



External surfaces are susceptible to scratches and abrasions, so please follow the cleaning instructions to ensure the best possible result.

### GENERAL

Cleaning and maintenance should be performed when the appliance is unused. Avoid leaving alkaline or acid substances (lemon juice, vinegar etc.) on the surfaces.

### CONTROL PANEL SURFACE

The control panel can be cleaned using warm soapy water. Ensure the cloth is clean and well wrung before cleaning. Use a dry soft cloth to wipe off any excess moisture after cleaning.

### STAINLESS STEEL

The stainless steel should be cleaned regularly (e.g. weekly) to ensure long life expectancy. Dry with a clean soft cloth. A specific stainless steel cleaner may be used. NOTE: when wiping follow the grain of the stainless

steel to prevent any unattractive crisscross scratching patterns.

## IMPORTANT

When cleaning only use mild detergents. Avoid using harsh cleaning chemicals, strong household detergents or abrasive products, as they will affect the appliance appearance and potentially remove any printing of artwork on the control panel. Failure to follow these instructions will void the warranty.

## GREASE FILTERS (micro-holes & baffle)

The filters should be hand-wash as they are not dishwasher safe. Soak them for about 3 minutes in water with a grease-loosening detergent then scrub gently with a soft brush. Do not apply too much pressure, to avoid any damage. Filters should be washed separately from kitchen utensils. Do not to use any kind of rinse aid.

## 6.TROUBLESHOOTING

Fault	Possible Cause	Solution
Light on, but motor does not work	Fan switch turned off	Select a fan switch position.
	Fan switch failed	Contact service center.
	Motor failed	Contact service center.
Light does not work, motor does not work	House fuses blown	Reset/Replace fuses.
	Power cord loose or disconnected	Refit cord to power outlet. Switch power outlet on.
Oil leakage	Examine valve /outlet verify that are tightly sealed	Take down the check valve and seal with sealant.
	Leakage from exhaust duct and cover	Take exhaust duct down and seal.
Lights not working	Broken/Faulty LED lamps	Replace LED lamps as per instructions.
Insufficient suction	The distance between the range hood and the cooking surface is too high	Reinstall the range hood to the correct distance.
The range hood is leaning	The fixing screws are not tight enough	Tighten the hanging screws and level the hood correctly.



**IMPORTANT: Any electrical repairs made to this appliance must conform to your local, provincial and federal laws. Please contact the service center before undertaking any repairs. Always disconnect the unit from the power source before servicing or maintaining.**

## 7. SERVICE AND WARRANTY

We warrant our hood against defects in materials and workmanship under ordinary residential use **for one year from the date of original retail purchase**. This limited warranty applies to any repair and /or replacement parts.

This limited warranty is not subject to improper installation, accident, misuse, neglect, fire or other external causes, natural disasters, alterations, repair or commercial use.

For inquiries regarding warranty and or service please contact the service department at 1-888-651-2534 (toll free) or For Montreal & surroundings 450-963-6710 or by email to [service@agintl.qc.ca](mailto:service@agintl.qc.ca)

### Opening hours

From Monday to Friday 8h30am to 12h and from 1pm to 4h30pm.